

Bourses pour finissant(e)s 2026

Les Chevaliers de Colomb du Conseil Jubinville de Lorette offrent des bourses de 500\$ aux finissant(e)s de la douzième année répondants à plusieurs critères, dont des liens continus avec la paroisse de Notre-Dame-de-Lorette. Pour plus de renseignements, communiquez avec nous **avant le 12 mai** à: kofcjubenville@gmail.com



2026 Graduate Bursaries

The Knights of Columbus of the Jubinville Council of Lorette will offer \$500 scholarships to Grade twelve graduates who meet several criteria, including ongoing ties with the Parish of Notre-Dame-de-Lorette. To obtain further details, communicate with us prior to **May 12th**, at: kofcjubenville@gmail.com



L'Église catholique au Canada célèbre la Semaine nationale de la famille et de la vie du 10 au 17 mai. Tout au long du mois de mai, la CWL de Notre-Dame-de-Lorette vous invite à soutenir une « shower pour bébé » pro-vie afin d'affirmer la valeur de la vie et de soutenir les femmes qui choisissent la vie plutôt que l'avortement. Les articles les plus demandés sont les couches jetables, les vêtements neufs ou en bon état, les grenouillères, le lait en poudre, les articles de toilette, les lingettes, les couvertures, etc. Pour plus d'information : Faith Suttorp 204-803-0446

The Catholic Church in Canada celebrates National Family and Life Week May 10-17. Throughout the month of May, Notre Dame de Lorette CWL invites your support of a Pro-Life Baby Shower as an expression of upholding the value of life and supporting women who choose life instead of abortion. Items most in demand include disposable diapers, new or gently used clothing, onesies, powdered milk, toiletries, wipes, blankets, etc. For more info: Faith Suttorp 204-803-0446

Saviez-vous que la CWL est axée sur l'**APPARTENANCE** ? En tant que membre de la CWL, vous développerez votre foi, servirez votre communauté, agirez sur des enjeux de justice sociale et serez soutenue par une fraternité qui incarne ces valeurs fondamentales. **Passez à l'action. Joignez-vous à nous dès aujourd'hui!** Si vous souhaitez en savoir davantage sur la CWL, nous serions ravies d'avoir de vos nouvelles à l'adresse suivante cwllorette@gmail.com

Nous avons hâte de vous rencontrer!

Do you know... the **Catholic Women's League** is about **BELONGING**? As a CWL member you will grow your faith, serve your community, act on social justice issues and be supported by a sisterhood that embraces these core values. **Choose your action. Join us Today!** If you are interested to learn more about what the CWL is all about, we would love to hear from you at cwllorette@gmail.com

We can't wait to meet you!

La CWL de Notre-Dame-de-Lorette offre une bourse d'études supérieures de 500 \$, destinée à un étudiant qui obtiendra son diplôme en 2026. Des brochures avec les informations nécessaires pour faire demande sont disponibles à l'arrière de l'église ainsi que sur la page dédiée à la CWL du site web de la paroisse. La date limite pour le dépôt des candidatures accompagnées des documents requis est fixée au 31 mai 2026.

The CWL of Notre-Dame-de-Lorette is offering a \$500 post-secondary scholarship, available to a student graduating in 2026. Brochures containing information on how to apply are available at the back of the church and also on the CWL link of the parish website. Deadline for application with required documents is May 31, 2026.

HEURES DE BUREAU : mardi-vendredi 9h-15h 3pm

OFFICE HOURS: Tuesday-Friday 9am-

1282, chemin Dawson Road Lorette MB R5K 0T2

<https://notredamedelorette.info>

☎ 204-878-2221

info@notredamedelorette.info

Curé/Pastor (*en cas d'urgence / emergency only 431-348-0022*)

l'abbé/Father J. Mario de los Rios Londoño

Adjointe administrative / *Administrative Assistant*

Lynne Chammartin

Conseil paroissial de pastorale / *Parish Pastoral Council*

Lucille Brunette

Conseil des affaires économiques / *Parish Administration Board*

Charles Chilton, Mike Soenen



Paroisse Notre-Dame-de-Lorette Parish



26 avril 2026

BULLETIN

April 26, 2026

Existe-t-il des références bibliques concernant les sacrements ?



Are there biblical references for the sacraments?

Le baptême. Le baptême de Jean n'était pas un sacrement. Il ne conférait pas la grâce. Dans les Actes, il est clair que ceux qui recevaient le baptême chrétien recevaient également le Saint-Esprit, voyaient leurs péchés pardonnés et devenaient membres du Christ, et donc de l'Église. **Matthieu 3:16 ; 28:19 ; Marc 1:8 ; 16:16 ; Jean 3:5 ; Actes 1:4-5 ; 2:38 ; 8:16 ; 8:36-38 ; 11:16 ; 16:15 ; 16:33 ; 18:8 ; 19:3-6 ; 22:16 ; Romains 6:3-4 ; 1 Corinthiens 12:13 ; Éphésiens 5:25-26 ; Colossiens 2:12 ; 1 Pierre 3:20-21,**

Confirmation. Elle complète le baptême par une nouvelle effusion du Saint-Esprit et rend le chrétien apte à la mission. Cela s'est manifesté à la Pentecôte. Elle est conférée par l'imposition des mains. **Actes 19:3-6.** De même, dans **Hébreux 6:2**, le baptême et l'imposition des mains sont distingués. **Ésaïe 44:3 ; Ezéchiel 39:29 ; Joël 2:28 ; Jean 14:16 ; Actes 2:4 ; 8:14-17 ; 19:3-6 ; Hébreux 6:2.**

Eucharistie. L'Eucharistie est visiblement du pain et du vin, mais elle est en réalité le Corps et le Sang du Christ. **Matthieu 26:26-29 ; Luc 24:35 ; Jean 6:47-58 ; Actes 2:42 ; 1 Corinthiens 11:24-27**

Pénitence. Le Christ a donné aux apôtres l'autorité, les clés, pour pardonner les péchés, pour décider de délier ou de lier. Cela nécessite la « confession » des péchés pour ce jugement. **Matthieu 16:19 ; Jean 20: 21-23 ; Apocalypse 1 :18**

Onction des malades (autrefois appelée « extrême-onction ») **Marc 6:5 ; Jacques 5:14-15.**

L'Ordre (comprend des références à l'acte d'ordination, à ceux qui ont été ordonnés et à l'autorité qu'ils ont reçue par l'ordination) **Actes 6:3-6 ; 13:2-3 ; 1 Tim. 3:1 ; 3:8-9 ; 4:14 ; 4:16 ; 5:17-19 ; 5:22**

Le mariage. Par la foi, le mariage est un signe du Christ et de l'Église, ainsi qu'une vocation particulière. **Matthieu 19:10-11 ; Éphésiens 5:31-32.**

Baptism. John's baptism was not a sacrament. It did **not** confer grace. In the Acts it is clear that those who received Christian baptism also received the Holy Spirit, had their sins forgiven and became members of Christ, and thus of the Church. **Matthew 3:16; 28:19; Mark 1:8; 16:16; John 3:5; Acts 1:4-5; 2:38; 8:16; 8:36-38; 11:16; 16:15; 16:33; 18:8; 19:3-6; 22:16; Romans 6:3-4; 1 Cor. 12:13; Eph. 5:25-26; Col. 2:12; 1 Peter 3:20-21,**

Confirmation. Completes Baptism by a new outpouring of the Holy Spirit and enables the Christian for mission. This was seen at Pentecost. Conferred by the laying on of hands. **Acts 19:3-6.** Also, in **Hebrews 6:2** baptizing and laying on of hands are distinguished. **Isaiah 44:3; Ezekiel 39:29; Joel 2:28; John 14:16; Acts 2:4; 8:14-17; 19:3-6; Hebrews 6:2.**

Eucharist. The Eucharist is visibly bread and wine but is in reality the Body and Blood of Christ. **Matthew 26:26-29; Luke 24:35; John 6: 47-58; Acts 2:42; 1 Cor. 11:24-27;**

Penance. Christ gave authority, the keys, to the apostles to forgive sin, to decide between loosing or binding. This requires "confession" of sins for this judgment. **Matthew 16:19; John 20:21-23; Rev. 1:18.**

Anointing of the Sick (once known as the Last Rites) Mark 6:5; James 5:14-15.

Holy Orders. ((includes references to the act of ordination, to those who were ordained and to the authority they received through ordination) **Acts 6:3-6; 13:2-3; 1 Tim. 3:1; 3:8-9; 4:14; 4: 16; 5:17-19; 5:22.**

Matrimony. By faith, matrimony is a sign of Christ and the Church, as well as a special calling. **Matthew 19:10-11; Eph. 5:31-32.**



Intentions de prière du pape pour avril 2026: Pour les prêtres en difficulté

Prions pour les prêtres qui traversent des moments difficiles dans leur vocation, afin qu'ils trouvent l'accompagnement dont ils ont besoin et que les communautés les soutiennent par leur compréhension et leurs prières.

Pope's Prayer intentions for April 2026: For priests in crisis

Let us pray for priests going through moments of crisis in their vocation, that they may find the accompaniment they need and that communities may support them with understanding and prayer.

Calendrier liturgique
25 avril au 10 mai

Liturgical Calendar
April 25 to May 10

25	Saturday	5pm	†Tony Catellier	Joanne & Ray Touchette
26	Sunday	9am	†Don Butterfield	Mike Toms
26	Dimanche	11 h	For my parishioners	Fr Mario
1	Friday	9am	Adoration	
1	Friday	3pm	Adoration	
2	Saturday	5pm	†Heather & †Gus Hacault	Romaniuk Family
2	Samedi/Saturday	18h45-19h45/6:45-7:45pm		Adoration familiale et fraternité Family Adoration and fellowship
3	Sunday	9am	†Arthur & †Eugenie Landry	la famille
3	Dimanche	11 h	Pro populo	L'abbé Mario
5	Mardi	18h30	†Arthur Marcoux	Offrandes des funérailles
6	Wednesday	8:30am	†Mario Cournoyer	La famille
7	Jeudi	9h	†Léopold & †Florence Chartier	Michel & Gisèle Chartier
			†Victor Champagne	Denis & Lise Champagne
			†Edouard & †Lilliane Manaigre	La famille Manaigre
			†Marc Beauchemin	Monique & Renald Johnson
7	Jeudi/Thursday	9h30-10h30	Adoration & confession	
8	Vendredi/Friday	9am-10am	Adoration & confession	
8	Friday	10am	†Eva & †Roger Bernier and †Iris & †Robert Marshall	Janice & Jeff LeSage
8	Friday	3pm	Adoration	
9	Saturday	5pm	†Gus Hacault	Denis Robert
10	Sunday	9am	For my parishioners	Fr Mario
10	Dimanche	11h	†Shane Martel	Jeannine & André Cournoyer
			†Abel Gagnon	JP & Jeannette Chaput
			†Maryse Olivier	Arlette Chaudouet
			†Gérard Therrien	Famille Delgallo, Landry & Romaniuk
			80e anniversaire- Isabelle Chartrand	Michel & Colette Roziere
			Le 25e anniversaire d'ordination de l'abbé Charles	Wally & Gisele Falk



Les prêtres du diocèse de Saint-Boniface seront en retraite du **27 avril au 1er mai**. Il n'y aura **pas de messes en semaine** durant cette période. Merci de porter les prêtres dans vos prières pendant leur retraite.

The priests of the Diocese of Saint Boniface will be on a retreat from **April 27 to May 1**. There will be **no weekday Masses** during this time. Please keep the priests in your prayers during their retreat.

Registration for English Catechism and Children's Liturgy is now open for next year, 2026 – 27. Please register at:

<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLScod2mbmwZdcaX7orRjRgveMw8dd0QtA09bRwJzQPPH2bS68A/viewform>



SVP priez pour les jeunes qui se préparent à recevoir la confirmation le 15 juin! (Voir affiche bleue à l'arrière de l'église).

Please pray for the youths preparing to receive Confirmation June 15. (See blue poster at the back of the church.)



Vie de la paroisse

Life of the Parish

Offre d'emploi – La paroisse Notre-Dame-de-Lorette est à la recherche d'un(e) Coordonnateur (trice) catéchétique (ou deux personnes pour partager le poste). Pour plus de renseignements, ou obtenir une description de tâches détaillée, appelez au bureau : 204-878-2221 ou vérifiez le site web de la paroisse www.notredamedelorette.info Si vous êtes intéressé, veuillez envoyer votre curriculum vitae et tout autre document pertinent au bureau par courriel : info@notredamedelorette.info ou par la poste à Paroisse Notre-Dame-de-Lorette 1282, chemin Dawson, Lorette MB R2K 0T2

Job Offer – The parish of Notre-Dame-de-Lorette is looking for a Catechetical Coordinator (or two people to share the position). For more information, or to obtain a detailed job description, call the office at 204-878-2221 or check the parish website www.notredamedelorette.info If you are interested, please send your resume and any other relevant documents to the office by email at info@notredamedelorette.info or mail it to Notre-Dame-de-Lorette Parish, 1282 Dawson Road, Lorette MB R2K 0T2



FORMED is a free gift provided to **all parishioners**, offering a wide variety of Catholic faith resources designed to support personal growth, family formation, and deeper understanding of the Church's teachings.

FORMED includes thousands of on-demand Catholic movies, documentaries, audio talks, e-books, Bible studies, children's programming, and daily reflections. Whether you are looking to learn more about your faith, find engaging content for your children, or grow in prayer and spiritual life, FORMED has something for every age and stage.

All parishioners are invited to access FORMED at no cost through our parish subscription. To log in, simply visit formed.org/signup, select "Sign up as a parishioner," and search for our parish name. Once registered, you can stream content anytime on your phone, tablet, or computer.

We are grateful to be able to offer this valuable resource to our community. If you are able, we kindly invite any donations toward the cost of our annual parish subscription to help us continue providing FORMED to everyone.

Thank you for your continued support and participation in the life of our parish.

Félicitations à **Falma Falay, Jayden Falay, Sylvie Boulet, Evan Kolkan et David Marasco** qui ont fait leur première communion le 19 avril!

Congratulations on their first Communion!

Félicitations à l'abbé **Charles Fillion** pour ses **25 ans d'ordination sacerdotale**. Nous rendons grâce pour son service fidèle à l'Église et lui souhaitons de nombreuses bénédictions.



Congratulations to **Fr Charles Fillion** on his **25th anniversary of priestly ordination**. We give thanks for his faithful service to the Church and pray for God's continued blessings.